

# Westpreussisches Volksblatt.

Erscheint täglich, mit Ausnahme der Sonn- und Festtage;  
Freitags mit dem Sonntagsblatt.

Inserionspreis pro 4-gesp. Petitzeile 15 Pfg.

Expedition:  
Danzig, Frauengasse 3.

Abonnementspreis:  
Für Hiesige 1,50 M., incl. Botenlohn 2,00 M.;  
für Auswärtige bei allen deutschen Postanstalten 1,80 M.,  
incl. Postgeld 2,20 M.

N<sup>o</sup>. 108.

Danzig, Freitag den 15. Mai 1885.

13. Jahrgang.

## Zum Namensfeste

Sr. Bischöflichen Gnaden

des Hochwürdigsten Herrn Bischofs von Kulm  
unseres innigst geliebten und verehrten Oberhirten

Dr. Johannes Nepomucenus von der Marwitz  
am 16. Mai 1885.

Ihr Herzen all' in Lieb' und Treu' verschlungen  
Mit jenem hehren neunzigjähr'gen Greif';  
Der einst in Jugendkraft das Schwert geschwungen,  
Jetzt führt den Bischofsstab schon lang' so weiß';  
O bringt von frommer Andacht tief durchdrungen  
Dem Herrn heut' betend dar Dank, Lob und Preis,  
Der uns bis jetzt in liebesreichem Walten  
Den teuren Bischof gnädiglich erhalten.

Aufs neue heut der Tag erglänzet wieder,  
An dem für Gott sein Martyrblut vergoß  
Johann von Nepomuk, den uns're Lieder  
Verherrlichen als heil'gen Himmelsproß;  
Er blickt auf unsern Bischof mild hernieder,  
Der seines Namens würdiger Genoss',  
Wie stets so heut, wo wir mit Dank und Flehen  
Des Bischofs Namensfest voll Freud' begehen.

Laßt uns des Lenzes schönste Blumen pflücken;  
Aus ihnen winden einen hehren Kranz  
Und laßt darein uns uns're Herzen drücken  
Von Lieb' zu ihm erglühend voll und ganz,  
Und laßt des Bischofs Thron damit uns schmücken,  
Der heute prangt in festlich schönstem Glanz,  
Und laßt uns knieend zu des Bischofs Füßen  
Zum Namensfest ihn kindlich fromm begrüßen.

Laßt uns umschließend ihn in tausend Reihen  
Ihm, den uns Gott zum Hirten auserkor,  
In Liebe uns're besten Wünsche weihen;  
Zum Himmel mögen steigen sie empor;  
Gott mög' Erhörung ihnen reich verleihen.  
Aus dem Te deum, das im Jubelchor  
Wir heut für ihn aus frommem Herzen singen,  
Soll Dank und Lob und Preis dem Herrn erklingen.

Laß', teurer Bischof, huldvoll Dir gefallen,  
Was Dir geschieht zu Liebe und zur Ehr';  
Hör' liebevoll uns're frommen Lieder Schallen,  
Ihm in Dein Herz den Eingang nicht verwehr';  
Der Greise Murren wie der Kinder Lallen,  
Auch sie Dir Lieb' bekunden mehr und mehr  
Und alles sich vereint zum Festgesange,  
Der Dir ertönt aus tiefstem Herzensdrange.

Gott höre gnädigt unser innig Flehen,  
Erhalt' Dich uns noch lange, lange Zeit;  
Er lasse seine Gnad' Dich reich umwehen,  
Beglücke Dich in Zeit und Ewigkeit.  
Mög' alles Dir nach Deinem Wunsch geschehen,  
Dir jedes Ungemach bleib' fern und weit,  
Bis Dir erglänzt der ew'ge Feiertagabend  
Nach treuer Müß' und Arbeit süß und labend.

Dann mög' Gott seine Lieb' Dir ganz bekunden,  
Mit der Er schon so reich Dich hier beschenkt';  
Schon viele Gnad' hast Du bei ihm gefunden,  
Zu dem Du stets Dein Herz so fromm gelenkt;  
Hat Er doch Dornen noch dem Kranz verwunden,  
Der schön Dein Greisenhaupt schon hier umfängt;  
Sie sind der schönste Schmuck im Ehrenkranze,  
Den Gott schon hier verleiht im ird'schen Glanze.

Doch wenn Dich Gott einst ruft aus diesem Leben,  
Um zu verleihen Dir den Himmelslohn,  
Den Du verdienst durch Dein frommes Streben,  
Dann steig' empor zum goldnen Himmelsstern;  
Es mögen Engel leitend Dich umschweben.  
Dort krön' Dich Gott mit goldner Himmelskron.  
Das wünschen Dir der Deinen treue Herzen,  
Die liebend sich Dir weih'n in Wonn' und Schmerzen.

Dort oben dann, wo strahlen ew'ge Sonnen;  
Wo's sproßt und blüht in ew'ger Frühlingspracht;  
Wo unaufhörlich sprudeln Freudenbrunnen  
Aus unerschöpflich reichstem Himmelsfacht;  
Wo von dem Himmelschor in ew'gen Wonnen  
Dem Herrn stets Lob und Preis wird dargebracht,  
Dort Gott in sich mit Dir uns mög' vereinen,  
Die wir in Lieb' und Treu' sind hier die Deinen.

### Deutscher Reichstag.

100. Sitzung vom 13. Mai.

Der Reichstag hielt heute seine 100. Sitzung ab. Mit Rücksicht hierauf war von der deutschkonservativen Fraktion auf dem Pult des Präsidenten ein Niesenbouquet in den deutschen Farben und mit der Aufschrift „100“ niedergelegt worden. Es wurden zunächst Wahlprüfungen und Petitionen erledigt und sodann zur Beratung der Novelle zum spanischen Handelsvertrage übergegangen. Durch Vertrag vom 10. Mai d. J. ist bekanntlich mit Spanien ein Abkommen dahin getroffen worden, daß das letztere auf die im Handelsvertrage vom 12. Juli 1883 festgesetzte Bindung des Roggenzolles gegen anderweitige Zollkonzessionen bei der Einfuhr spanischer Südfrüchte und Del nach Deutschland verzichtet. Es hat dies zur Folge, daß nunmehr gegenüber allen meistbegünstigten Nationen der erhöhte Roggenzoll von 3 M. in Geltung treten kann, während ohne den Vertrag der alte Roggenzoll von 1 M. Spanien und allen meistbegünstigten Nationen gegenüber

bis zum Ablauf des spanischen Handelsvertrages (30. Juni 1887) gebunden gewesen wäre. Der Vertrag wurde ohne erhebliche Diskussion in erster und zweiter Lesung unverändert genehmigt. Ein sich auf den Vertrag beziehender, aber erst bei der Zollnovelle zur Beratung kommender Antrag der Abgg. Frege und Genossen will die durch die Änderung des spanischen Handelsvertrages entstandene Frage, wie die vor dem Bekanntwerden der Abänderung bereits abgeschlossenen Verträge über Lieferungen von Roggen zu behandeln seien, dahin lösen, daß Roggen aus den meistbegünstigten Ländern noch bis zum 1. August d. J. zum alten Zollsatz von 1 M. eingeführt werden darf, wenn die betreffenden Verträge nachweislich vor dem 11. Mai c. geschlossen worden sind. Nachdem sodann noch die gestern in zweiter Lesung unverändert angenommene Konvention und Verträge mit Madagaskar, Birma, der Transvaal-Republik und Belgien auch in dritter Lesung ohne Debatte und unverändert angenommen waren, setzte das Haus die dritte Beratung der Zollnovelle beim Zichorienzoll fort. Der letztere war in zweiter Lesung mit einer Stimme

Majorität auf 1 M. festgesetzt worden. Ein Antrag der Deutschfreisinnigen auf Streichung dieses Zolles wurde heute in namentlicher Abstimmung mit 158 gegen 140 Stimmen abgelehnt. (Zwei Mitglieder enthielten sich der Abstimmung.)

Bei der nun folgenden Beratung der Holzölle beantragt Abg. Thomjen (Dfr.), Eisenbahnschwellen im Interesse des Eisenbahnfiskus statt mit 40 Pf., wie in der zweiten Lesung beschlossen worden, nur auf 20 Pf. zu verzollen, während der Abg. Rickert beantragt, nicht Kieholz von Buchsbaum, Zedern, Kotos, Ebenholz und Mahagonie, sondern Kieholz aus diesen Holzarten mit 10 Pf. zu verzollen. Die „freie wirtschaftliche Vereinigung“ beantragt durch Abg. Frege und Gen., abgesehen von einigen redaktionellen Änderungen, den auf Antrag des Abg. Spahn in der zweiten Lesung gefaßten Beschlüssen über den Holzölzoll zuzustimmen.

Abg. Frhr. v. Gagern: „M. H.! Es ist Ihnen bekannt, welche Beweggründe die Fraktion, der anzugehören ich die Ehre habe, geleitet haben in der Haltung, die sie



in der zweiten Beratung bei den Holzzöllen eingenommen hat. Es wurde allgemein anerkannt, daß eine Erhöhung der Zölle notwendig sei, und zwar um den Waldbestand zu sichern für künftige Zeiten, wenigstens in dem Maße, wie er jetzt noch besteht. Nationalökonomische Gründe so wohl als auch klimatische Verhältnisse mußten dazu zwingen, aber auch in wirtschaftlicher Beziehung war es absolut notwendig, einer Erhöhung der Zölle näher zu treten. Es wurde namentlich in der zweiten Beratung der Einwurf gemacht, daß diejenigen, welche für die erhöhten Zölle eintreten, quasi eine Garantie haben wollten für eine erhöhte Waldbrente. Das ist durchaus falsch; von dem Erstreben einer garantierten Rente kann gar keine Rede sein. Was aber notwendig war herbeizuführen, ist, daß die Waldbesitzer die Möglichkeit erhielten, den Wald als solchen zu erhalten, und nicht in die Notwendigkeit versetzt würden, den Wald auszuwiden. Es wurde entgegengesetzt, daß gerade hohe Holzpreise dazu führen würden, Abholzungen vorzunehmen und dadurch den Waldbestand zu verringern. Es ist aber gerade umgekehrt. Bei den niederen Holzpreisen wird der Besitzer, insbesondere der kleine Waldbesitzer, notwendigerweise dazu kommen müssen, seinen Wald abzuholzen, um den auf demselben ruhenden Lasten gerecht werden zu können. Es sind die Steuern, in den allermeisten Fällen Schulzinsen zu zahlen. Und diesen Verpflichtungen nachzukommen, ist nur möglich, wenn eine Rente vorhanden ist, welche den Lasten, wenigstens einigermaßen, entspricht. Wir dürfen ferner nicht aus den Augen verlieren, daß ein großer Teil des Waldes im Besitz der Staaten, Gemeinden und Korporationen sich befindet, und daß es von eminentem Werte ist, diese in der Lage zu lassen, ihr Budget zu balancieren. Durch eine weitere Herabdrückung der Holzpreise würde unter allen Umständen der Fall eintreten, daß die Einnahmen der Staaten und Gemeinden herabgehen, und daß der Ausfall auf andere Weise gedeckt werden müßte, und zwar würde den meisten der hier in betracht kommenden Staaten und Gemeinden nur die Möglichkeit bleiben, auf Grund der bestehenden direkten Steuern den Ausfall decken zu können. Wir haben ferner im Auge zu behalten die Arbeiterverhältnisse. Wenn ich hierbei ganz abstrahiere von den kleinern Besitzern, die auch zugleich Arbeiter sind, so wird doch ganz gewiß zugegeben werden müssen, daß eine große Menge Arbeiter im Walde beschäftigt ist, und zwar gerade zu einer Zeit, in welcher andere Arbeiten nicht zu finden sind. Gerade in der schlechtesten und ungünstigsten Zeit in bezug auf den Erwerb, im Winter, findet eine große Anzahl Arbeiter Beschäftigung im Walde, teils als Holzhauer, teils als Fuhrleute und Flößer. Diese verlieren dort ihr Brot, und zwar ist dies gerade in den ärmeren Teilen Deutschlands am zutreffendsten. Ich glaube also, daß dadurch den Interessen der arbeitenden Bevölkerung gedient ist. Es fragt sich nun, ob hiermit auch die Interessen jener Arbeiter, die in der Industrie beschäftigt sind, in Einklang zu bringen sind. Meine Fraktion, die in der Beurteilung der allgemeinen Gesichtspunkte einig war, differierte allerdings in bezug auf die Höhe der Zölle, und zwar um deswillen, weil ein Teil glaubte, daß die arbeitende Bevölkerung in der Industrie Not leiden könnte, weil die Zölle zu hoch gegriffen seien. Ein anderer Teil der Fraktionsgenossen war indessen der Ansicht, daß die Zölle in der Höhe, wie sie aus der zweiten Lesung hervorgegangen sind, nicht ausreichend wären, um das zu erzielen, was angestrebt werden sollte. Aus diesem Grunde war ein Teil meiner politischen Freunde geneigt, zu dieser dritten Lesung Anträge zu stellen, die darauf zielen sollten, die Kommissionsbeschlüsse wieder herzustellen entgegen dem Antrage meines Fraktionsgenossen Spahn, dessen Antrag als ein Vermittlungsantrag in zweiter Lesung angenommen wurde. Da wir aber der Ansicht waren, daß eine Vermittlung allerdings gefunden werden müsse zwischen den Interessen der Produzenten und den bei den Produzenten beschäftigten Arbeitern im Gegensatz zu der Industrie und den in der Industrie beschäftigten Arbeitern, so haben wir Abstand genommen, solche Anträge auf Wiederherstellung der Kom-

missionsbeschlüsse einzubringen. Wir haben das um so mehr thun müssen, als wir uns in den letzten Tagen die Überzeugung verschafft haben, daß diese Anträge Aussicht auf Annahme in diesem hohen Hause nicht haben. Wenn wir uns in dieser Weise eine große Beschränkung auferlegt haben, so haben wir es in der Hoffnung gethan, daß nunmehr wenigstens die Beschlüsse zweiter Lesung, in der Fassung des Antrages Dr. Frege, die auf einem Vermittlungsvorschlage beruhen, einmütig angenommen würden."

Abg. Rickert bestreitet, daß die deutsche Waldwirtschaft in einer Notlage sich befinde. Wenn die Erträge aus der bayrischen und preussischen Forstverwaltung hinter den Hoffnungen und Erwartungen zurückblieben, so rühre dies nach dem kompetenten Urteile eines sächsischen Forstmannes daher, daß diese Forstverwaltungen mehr bürokratisch als kaufmännisch betrieben würden. Er (Redner) bleibe dabei, daß die Holzzölle nur deshalb erhöht werden sollen, um für eine kleine Zahl von Leuten die Waldbrente zu erhöhen. Indessen sei in betreff der Erhöhung der Holzzölle von der Majorität ein Kompromiß geschlossen worden, an welchem nicht gerüttelt werden könne, und deshalb wolle er darüber auch nicht weiter sprechen. Was den Antrag des Abg. Thomßen angehe, so sehe er nicht ein, warum man nicht die Eisenbahnschwellen den eichenen Faßdauben gleichstellen wolle. Die Zölle auf Eisenbahnschwellen seien besonders für die preussische Eisenbahnverwaltung sehr wichtig, weil dieselbe bei hohen Zöllen nur auf bayrische Eisenbahnschwellen angewiesen sein würde.

Minister Dr. Lucius empfiehlt dem Hause, die Beschlüsse zweiter Lesung aufrecht zu erhalten, und zwar in der redaktionellen Form, wie sie in dem Antrage Frege und Genossen niedergelegt sind, dagegen den Antrag Thomßen, welcher die Eisenbahnschwellen den eichenen Faßdauben gleichstellen wolle, abzulehnen. Auf die Ausführungen des Abg. Rickert glaube er nicht eingehen zu sollen, weil dieselben voraussichtlich für die Abstimmung einflußlos sein würden. (Sehr richtig! rechts.) Den Streit, den der Abg. Rickert mit dem Oberforstmeister Dandemann auf litterarischem Wege aufgenommen habe, möge derselbe auch auf litterarischem Wege durchführen. (Sehr gut! rechts.) Er (der Minister) sei überzeugt, daß der Oberforstmeister Dandemann sowohl in forstwissenschaftlicher Beziehung, als in bezug auf seine nationalökonomische Bildung ein ebenbürtiger Gegner des Abg. Rickert sei, und ihm die Antwort nicht schuldig bleiben werde. (Zustimmung rechts und im Zentrum.) Im forstwirtschaftlichen Haushalte müsse man nicht allein die Erträge in Rechnung stellen, sondern auch das Landeskulturinteresse, indem die Notstandszeiten durch Wegebau u. s. w. Arbeitsgelegenheit geschafft und auf diese Weise manche Ausgabe gemacht werde, welche man auch in anderer Weise buchen könne. Trotzdem stehe fest, daß die Holzträge keine befriedigende seien. Allerdings seien die Erträge in den letzten Jahren gestiegen (Abg. Rickert: Hört! Hört!), es hänge dieses zusammen mit der Steigerung der gewerblichen Arbeit und dem weiteren Ausbau des Eisenbahnnetzes. Die forstlichen Verhältnisse im Königreich Sachsen könne man wohl mit den Verhältnissen im Regierungsbezirk Magdeburg vergleichen, nicht aber mit den Verhältnissen in der ganzen preussischen Monarchie. Preußen besitze über 2 000 000 Hektare Forsten, die größtenteils aus Kiefern beständen und danach müsse die Verwaltung eine komplizierte sein und eine weniger ertragsfähige als die Verwaltung einer kleinen oder mittleren guten Privatforstwirtschaft. Dem Antrage Thomßen, in der Anmerkung statt Rohholz von Buchbaum u. s. w. zu setzen: Nutzholz von Buchbaum, könne die Regierung zustimmen. (Bravo! rechts.)

Bei der Abstimmung wird der Antrag Thomßen: für Eisenbahnschwellen statt 40 Pf. einen Zoll von 20 Pf. festzusetzen, abgelehnt, dagegen der Antrag Rickert, nicht Rohholz von Buchbaum, Zedern u. s. w. mit 10 Pf., sondern Nutzholz von Buchbaum, Zedern u. s. w. mit 10 Pf. zu verzollen, angenommen. Im übrigen verbleibt es beim

Holzzoll bei den in zweiter Lesung auf Antrag des Abg. Spahn gefaßten Beschlüssen.

Der Zoll für halbseidene Kleider und Wäsche wurde von 450 auf 675 erhöht, ebenso der Zoll für Krepp, Flor, Gaze von 800 auf 1000 M. Um 5 Uhr wurde die Beratung abgebrochen und die Fortsetzung derselben auf heute Abend 8 Uhr vertagt. Dem Vorschlage des Präsidenten, heute Abend auch gleich die dritte Lesung der heute in erster und zweiter Beratung erledigten Novelle zum spanischen Handelsvertrag vorzunehmen, wurde namens der Sozialdemokraten von dem Abg. Kayser widersprochen. (Die dritte Beratung darf nach der Geschäftsordnung frühestens am zweiten Tage nach dem Abschlusse der zweiten Beratung erfolgen, und eine Abkürzung der Frist ist nur zulässig, wenn ihr nicht 15 anwesende Mitglieder widersprechen.) Da der Protest des Abg. Kayser von 22 Sozialdemokraten und 3 Mitgliedern der Volkspartei unterstützt wurde, mußte der Präsident von seinem Vorhaben absteigen. Der Abg. Kayser zog sich bei dieser Gelegenheit noch einen Ordnungsruf zu, da er behauptet hatte, die Zollberatungen würden in „laufendem Galopp“ geführt. Ebenso erhielt der Abg. Hafenclever einen Ordnungsruf, als er sagte, die schutzöllnerische Majorität sollte „das Schaf wenigstens mit Anstand scheren“. An den Reichstagschluß ist unter diesen Umständen vor Freitag wohl kaum zu denken.

#### Abend Sitzung.

Alle noch übrigen Zölle wurden angenommen; nachdem der Antrag Rickert auf Aufhebung des Identitätsnachweises für Getreide abgelehnt war, gelangte eine Resolution Heereman zur Annahme, welche die Regierung ersucht, nach nochmaliger Prüfung eventuell in nächster Session Erleichterungen im Sinne des Rickertschen Antrags vorzuschlagen.

## Politische Übersicht.

Danzig, 15. Mai.

\* In einer Erörterung über die Ausweisung russischer Unterthanen aus Westpreußen macht der konservative „Hamb. Korresp.“ folgende Bemerkungen: „Es ist als ein unbedingter Grundsatz des heutigen Völkerrechts anzuerkennen, daß kein Staat berechtigt ist, seine eigenen Angehörigen auszuweisen; er kann sie in jeder Weise strafen, ihre Bewegungsfreiheit beschränken, ihnen den Aufenthalt in gewissen Bezirken verbieten, sie zwangsweise in ferne Kolonien deportieren, aber er darf sie nicht aus seinem gesamten Gebiete austreiben, denn in einer solchen Maßregel liegt mit logischer Notwendigkeit die Zumeisung der Ausgestoßenen an irgend ein anderes Staatsgebiet, und kein Staat ist verpflichtet, Fremde aufzunehmen. Die Verbannung ist eine völkerrechtswidrige Strafe; sie ist begreiflich im Altertum, das kein gleiches Recht anderer Staaten anerkannte und darum mit der Hinausstoßung unter die Barbaren strafe, sie widerspricht den heutigen internationalen Rechtsgrundsätzen.“ Diese Anschauungen eignen auch wir uns an, und freuen uns, daß ein konservatives Organ den Mut hat, für derartige zutreffende Rechtsbegriffe einzutreten. Wir bedauern nur, daß das Blatt, als es im Reichstage galt, die Reichsgesetze über die Ausweisung der Jesuiten und die Expatriierung katholischer Geistlichen zu besprechen, nicht ebenso entschieden eingetreten ist. Letztere Gesetze sind doch nach dem Grundsatz des „Hamb. Korrespondent“ entschieden völkerrechtswidrig. Spätere Geschichtsschreiber werden das letzte Jahrzehnt das „Zeitalter der Ausnahme Gesetze“ nennen.

\* Wie die „Kreuztg.“ erfährt, ist die auch in unser Blatt übergegangene Mitteilung über den politischen Inhalt der Unterredung des Reichskanzlers mit dem Abgeordneten Dr. Windthorst bei dem letzten Frühshoppen nicht begründet, und insbesondere entbehrt die Nachricht über die Äußerungen hinsichtlich des deutsch-russischen Auslieferungsvertrages jedes tatsächlichen Inhalts.

Sie sank erschöpft auf das Sopha nieder und schlug die Hände vors Gesicht.

„Meine Nerven, meine arme Nerven,“ stöhnte sie leuchtend, „was soll bei dieser ewigen Aufregung aus mir werden?“

„So Gott will, die Freifrau von Eggendorf,“ flüsterte Gallmann ihr vertrauensfelig ins Ohr.

Sie ließ die Hände sinken und blickte ihn mit weit geöffneten Augen an.

„Meinen Sie wirklich, daß es möglich wäre?“

„Ich bin guter Mutes, und hoffe bestimmt — in bald der wohlbestallte Sekretär der gnädigen Freifrau zu sein.“

„Sie sollen es werden, Gallmann, mein Wort darauf,“ rief sie in Ekstase, „Sie sollen ein fürstliches Gehalt beziehen.“

„Darüber werden wir schon miteinander einig werden,“ sagte er zuversichtlich, mit einem feinen Lächeln. „Doch genug der vorläufig so unnützen Worte. . . Wir haben vieles und wichtiges zu besprechen, alles hängt von unserer Besonnenheit und unserem Scharfsinn ab. . . Darf ich jetzt die Thür schließen?“

„Ich fürchte die Laufher!“ sprach sie ängstlich.

„Seien Sie außer Sorge, Frau Gräfin,“ entgegnete Gallmann, „außer mir besitzt hier niemand die beneidenswerte Angewohnheit des Horchens.“

Danach schloß er die Thür, nahm an der Seite der Gräfin Platz, und beide vertieften sich in ein im leisesten Flüsterton geführtes Gespräch.

(Fortsetzung folgt.)

[25]

## Herzlos!

[Nachdruck verboten.]

Original-Roman von Julius Keller.

Beronika blickte ihn durchdringend und bewundernd an. Dann schien sie plötzlich zu einem Entschlusse gekommen zu sein, denn sie reichte ihm die Hand und sagte:

„Ihre Auffassung ist die richtige. . . Lassen Sie uns in dem von Ihnen beregten Sinne wirken. Sie sollen es nicht bereuen, mir treu und ergeben zu dienen! . . . Vor allem müssen wir ergründen,“ fuhr sie lebhafter und erleichtert aufatmend fort, „ob die Sache sich wirklich so verhält, wie Sie meinen, und wenn dies der Fall ist, dann gilt es vorsichtig und dennoch schnell und erfolgreich zu handeln.“

„Der Zufall kommt uns darin ganz besonders zu Hilfe, Frau Gräfin,“ sagte Gallmann in einer Weise und mit einem Blick, als habe er sich das Überraschendste seiner Mitteilungen noch vorbehalten.

„Wie meinen Sie das, Gallmann?“

„Ich sagte Ihnen noch nicht alles, was ich weiß,“ entgegnete er langsam.

„Wie, — noch nicht alles?“

„Nein, gnädige Frau Gräfin. Der Name des betreffenden Geschäftsinhabers und der des Mädchens dürfte Sie ganz besonders interessieren.“

„Wie so das? — Nennen Sie mir diese Namen!“

Durchbohrend ruhten die Augen Gallmanns auf dem erwartungsvollen Antlitze Beronikas, als er im leisesten Flüsterton, jedes seiner Worte betonend, sagte:

„Der Prinzipal Fritz Kringsel ist der Altertumshändler

und Wucherer Nikolaus Stöber. . . Das Mädchen nennt man die „schöne Elisabeth.“

Ein kaum gedämpfter Schrei des Entsetzens entrang sich den Lippen Beronikas. . . Ihr Antlitz war das einer Leiche. . . Krampfhaft umklammerten ihre beiden Hände die Lehne eines Sessels.

„Stöber. . . Stöber?! . . .“ leuchtete sie, mühsam nach Athem ringend.

„Beruhigen Sie sich, Frau Gräfin,“ sagte Gallmann begütigend, „suchen Sie, Ihre Aufregung zu bestegen, es ist nichts Schlimmes oder Gefährliches bei der Sache, — mein Wort darauf.“

„Und Sie sagen. . . daß Kringsel. . . dort verkehrt?“

„Den ganzen Tag hindurch.“

„Daß. . . mein Bruder. . .“

„Offenbar sich in die schöne Elisabeth verliebt hat, oder auf dem besten Wege ist, es zu thun!“

„Sie haben Recht!“ rief sie plötzlich mit flammenden Blicken, „das darf nicht sein! . . . Jedes Mittel gilt, um eine Verbindung zu verhindern, um die Neigung im Entstehen zu ersticken! . . .“

„Es freut mich ungemein, daß Sie mir so lebhaft beistimmen!“

„O lassen Sie jetzt diesen Ton beiseite, Gallmann!“ rief sie außer sich. „Sie wissen ja nun, was für mich auf dem Spiele steht! Lassen Sie uns besonnen und ernst miteinander über die nächsten Schritte, die zu thun sind, beraten.“

„Gott sei Dank, daß Sie endlich zur Erkenntnis meines Wertes gekommen sind!“



\* Der Bundesrat hat bekanntlich dem Auslieferungsvertrage zwischen dem Deutschen Reich und Rußland seine Zustimmung erteilt. Der bayrische Bevollmächtigte erklärte, bei seiner Zustimmung gehe Bayern von der Auffassung aus, daß die bestehenden Auslieferungsverträge deutscher Einzelstaaten, mit Rußland, soweit dieselben mit dem neuen Übereinkommen nicht in Widerspruch stehen, aufrecht erhalten bleiben, und daß an dem bisherigen Verfahren in Auslieferungssachen und an dem Entscheidungsrecht der Einzelstaaten bezüglich der Gewährung der Auslieferung durch das neue Übereinkommen nichts geändert werde.

\* Die preußische Armee hat in der Zeit vom 1. Januar bis ultimo März cr. durch den Tod vier Generale, Prinz August von Württemberg, von Tresckow, Fürst Franz zu Bentheim-Tecklenburg-Rheda und Boyen von Wangenheim, zwei Obersten, zwei Oberstleutnants, vier Majore, sechs Hauptleute, einen Rittmeister, drei Premierleutnants, 19 Sekondeleutnants, einen Generalarzt, einen Assistentenarzt und einen Ober-Roharzt verloren.

\* Der neuernannte nordamerikanische Gesandte für Deutschland, Mr. Pendleton, ist gestern in Berlin eingetroffen.

\* Am Dienstag Abend fand die Schlußsitzung des Zentral-Komitees für die Bismarck-Ehrengabe statt. Der Vorsitzende, Herzog von Ratibor, machte Mitteilung über das Gesamtergebnis der Sammlungen, die einen Ertrag von 2 750 049,44 M. ergeben haben, daß nach Abzug der Kosten von 20 905,50 M. eine Summe von 2 729 143,94 M. repräsentiert. Hiervon sind 1 500 000 M. zum Ankauf von Schönhausen verwendet und der Rest von 1 229 143,94 M. zur Disposition des Reichskanzlers für die zu bildende Stiftung gestellt. Von der neulich geäußerten Idee, ein Stipendium für Philologen zu begründen, soll der Kanzler wieder zurückgekommen sein; ein neuer Verwendungszweck ist indes noch nicht bestimmt. Von der obigen Gesamtsumme sind 1 628 042 M. in Preußen aufgebracht, 545 405 M. allein in der Stadt Berlin.

\* Die „Nordd. Allg. Ztg.“ macht Propaganda für Korea (Halbinsel und Königreich zwischen dem Gelben und Japanischen Meere) und eine deutsche Dampferlinie dorthin. Das Blatt schreibt: „Korea, wo bis jetzt nur eine fremde Firma, d. h. eine deutsche etabliert ist, braucht eine regelmäßige Dampferlinie nach Europa, durch welche dem Übergewicht, daß die Japanesen mit ihren Verbindungen dort errungen haben, etwas gesteuert wird. Mit vieler Umsicht und Ausdauer suchen die letztern gegenwärtig den fremden Kaufmann soviel als möglich vom koreanischen Boden zu verdrängen; doch finden diese Bestrebungen keine Unterstützung bei der Landesregierung, welche dem Projekt einer deutschen Dampferlinie durchaus sympathisch gegenübersteht. Wie verlautet, besteht seit kurzer Zeit eine regelmäßige Dampferfahrt zwischen Shanghai, Nagasaki, Fusan und dem koreanischen Hafenplatz Chemulpo, welche gemeinsam von der koreanischen Regierung und einer deutschen Firma unterhalten wird, und die das Ansehen, dessen sich die in Korea ansässigen Deutschen zu erfreuen haben, zu sehr vermehrt hat.“

\* Bei den in der Eisenbahn-Betriebsordnung für die Entladungen der Wagen festgesetzten Fristen werden zwischenfallende Sonn- und Festtage nicht eingerechnet. Als Festtage galten bisher im preußischen Staate: Neujahrstag, Karfreitag, der zweite Osterfesttag, Buß- und Bettag, Himmelfahrts- und der zweite Pfingsttag, die beiden Weihnachtsfeiertage. Gegenwärtig ist angeordnet worden, daß in Orten mit überwiegend katholischer Bevölkerung außer den vorgenannten gesetzlichen Feiertagen noch folgende katholische Feiertage: Heilige drei Könige, Mariä Lichtmess, Mariä Verkündigung, Fronleichnam, Peter und Paul, Allerheiligen, Mariä Empfängnis als Festtage gelten sollen. Welche Ortschaften als mit überwiegend katholischer Bevölkerung zu betrachten sind, wird auf den einzelnen Stationen demnächst besonders bekannt gemacht werden.

\* Im braunschweigischen Landtage brachte am Montag die Regierung eine Vorlage ein, betr. die Bewilligung von 200 000 M. behufs Ankaufs und Restaurierung der Burg Dankwarderode, der Stammburg der Welfen. Das Gebäude soll zu einem Museum für vaterländische Denkwürdigkeiten eingerichtet werden.

\* Das Präsidium des **Kraferauer** Landgerichts wurde durch ein ministerielles Reskript davor gewarnt, aus Amerika ankommende Briefe in Trauerklovertis anzunehmen, weil dieselben von Anarchisten an europäische Behörden geschickt würden und beim Öffnen explodieren.

\* Die **Franzosen** müssen immer Krieg führen. Kaum ist der französisch-chinesische Krieg beendet, so wird abermals eine französische Expedition nach der afrikanischen Insel Madagaskar gesandt, zu welcher 3600 Mann, der Mehrzahl nach aus Tonking zurückkehrende Truppen, bestimmt sind. Wir werden also binnen kurzem Schlachtberichte aus Madagaskar erhalten.

\* Im Juni findet das nächste Konsistorium in **Rom** statt. Der Hochw. Herr Erzbischof Dr. Paulus Melchers wird in demselben zum Kardinal ernannt werden und seinen Wohnsitz in Rom nehmen. Die formelle Erklärung des Hochw. Herrn Bischofs Dr. Krementz von Ermland über die Annahme des Erzbistums Köln steht noch aus, wird jedoch vom apostolischen Stuhle gewünscht und erwartet. — Die Rede des h. Vaters an die deutschen Pilger, insbesondere der Passus, der sich auf die Verhandlungen zwischen dem apostolischen Stuhle mit der Regierung bezieht, hat in Rom einen außerordentlich tiefen Eindruck gemacht. Namentlich in diplomatischen Kreisen spricht man sich äußerst günstig über dieselbe aus; man nennt die

Ansprache eine feierliche Demonstration der Friedensliebe des Papstes, und erhofft von ihr einen günstigen Erfolg hinsichtlich der schwebenden Unterhandlungen.

\* Am Mittwoch erklärte der Premierminister Gladstone im **englischen** Unterhause, der russische Botschafter v. Staal habe, um jede Mißdeutung bezüglich der afghanischen Grenzverhandlungen zu vermeiden, Granville folgende Darstellung des Sachverhalts gegeben. Granville, Kimberley, Lashar und v. Staal seien übereingekommen über den Entwurf des Abkommens hinsichtlich der Grenzabsteckung. v. Staal übersandte den Entwurf nach Petersburg zur Genehmigung und befristete dieselbe. Gladstone fügte hinzu, er könne nicht sagen, daß noch irgend ein streitiger Punkt bestehe. Die Entscheidung über den Entwurf sei der russischen Regierung vorbehalten. — Nach einem Petersburger Telegramm hat die russische Regierung den Entwurf der englischen Regierung angenommen. Die Friedensausichten sind demnach besser als je.

Auffehen macht es nur, daß die **russischen** Kriegsrüstungen zur See und zu Lande fortbauern. So wird aus Petersburg gemeldet: Kontreadmiral Schmidt ist zum Chef des Kronstädter Südfahrwasser-Geschwaders, Kontreadmiral Golowatschow zum Chef der Kronstädter Nordfahrwasser-Schiffsabteilung, Kontreadmiral Koptow zum Chef der zweiten Scherenabteilung, Kontreadmiral Nowikow zum Chef des Minengeschwaders ernannt worden. Die in Kronstadt liegenden Kriegsschiffe haben am 12. d. begonnen, nach der Rbede hinauszugehen und werden dort ihre Klarmachung vollenden.

Ferner werden die Verteidigungsarbeiten an den **Darbanellen** emsig betrieben. Das alte Fort an der südlichen Einfahrt, bekannt als Sukum-Kaleh, wird in eine moderne Batterie mit 14 Kruppischen Kanonen umgewandelt. Der obere Teil des Mauerwerks ist bereits abgebrochen worden, und die zu dessen Ersatz bestimmten Erdwerke sind in der Herstellung begriffen. Es verlautet, daß ein großes Personal aufbrechen wird, um die verfügbaren Torpedos in diesen Gewässern in Position zu bringen.

\* Über den **Aufstand der Mischlinge in Kanada** wird aus Ottawa, 13. d., berichtet: General Middleton hatte am 11. Mai bei Batoche ein Gefecht mit den Insurgenten. Er vertrieb den Feind mit dem Bajonett aus seinen Verschanzungen und befreite die früher verlorenen Gefangenen, welche sich gegenwärtig wohlhalten in kanadischen Lager befinden. Der Verlust auf kanadischer Seite besteht in 5 Toten und 15 Verwundeten; derjenige des Feindes ist erheblich. Unter den von den kanadischen Truppen gemachten Gefangenen befinden sich der Sekretär Riels und ein Mitglied des von ihm eingesetzten Rats. Zwei Dampfer sind abgegangen, um den Insurgenten den Rückzug abzuschneiden.

## Vokales und Provinzielles.

**Danzig, 15. Mai.**

\* [Repräsentanten-Versammlung.] In der am Mittwoch Abend im deutschen Gesellschaftshause stattgehabten Repräsentanten-Versammlung des Innungsvereins nahmen die Herren Schütz, Hoppenrath, Lange, Widnowski, Gränste, Wittenberg, Sableski, Jäckel, Volke, Römer, Friedrich, Klaps, Fischer, Schwammberg, Ruhn, Krug, Korsch, Teichgräber, Wobezki, Rose, Neumann, Schwärmer, Vidder, Klatt, Schmidt, Melzer, Schmitt, Paul und Herzog teil. Zunächst wurde die Beschickung des in Berlin demnächst abzuhaltenden deutschen Innungstages durch einen Deputierten beschlossen und hierzu der Vorsitzende Herr Schütz deponiert. Für die Umwandlung des hiesigen Innungsvereins in einen Innungs-Ausschuß lag der Repräsentanten-Versammlung bereits ein Statuten-Entwurf vor, welcher deren Genehmigung erhielt. Der Vorstand wurde ermächtigt, Modifikationen, welche durch die Anpassung an die gesetzlichen Erfordernisse etwa notwendig werden, seinerseits zu bewirken, damit die anderweitige Organisation baldigst in kraft treten könne. Die dem hiesigen Verbands angehörigen Innungen sollen, wie die Versammlung beschloß, sobald sie sich auf Grund des neuen Statuts organisiert haben, die Zuerkennung der Vorrechte des § 100e der Gewerbeordnung bei der Regierung beantragen. Die Einnahmen des Innungsvereins beliefen sich im letzten Jahre auf 1235, die Ausgaben auf 1216 M.; die Lehrlingsarbeiten-Ausstellung ergab 850,50 M. Einnahme und 958 M. Ausgabe, doch konnten die fehlenden 108 M. aus einem für diese Ausstellungen reservierten Bestande von 151 M. gedeckt werden. 93 M. flossen aus dem Verkauf von Ausstellungsgegenständen der Altersversorgungskasse des Innungsvereins zu. Der Vorsitzende Herr Schütz und die bisherigen Vorstandsmitglieder Herren Herzog, Hoppenrath, Krug, Korsch und Teichgräber wurden schließlich durch Akklamation wiedergewählt, Herr Klemmermeister Hornemann neugewählt.

\* [Neue Pferdebahn.] Heute vormittags 9 $\frac{1}{2}$  Uhr fand die Abnahme der neuen Pferdebahnlinie vom Langenmarkt bis zum Heumarkt nebst Abfahrtsstelle auf dem Langenmarkt seitens der Polizeibehörde, des Magistrats, der Landesdirektion und der Fortifikation statt. Der Betrieb auf der neuen Strecke wird am Montag nächster Woche beginnen.

\* [Turnfeste.] Die Feier der Turnfeste für die höheren Lehranstalten ist auf Freitag den 3. Juli, und für die Volksschulen auf Freitag den 17. Juli in Aussicht genommen.

\* [Diebstahl.] Die bereits mehrfach mit Zuchthaus und Gefängnis bestrafte unberehel. Muß, eine gemeingefährliche Person, entwendete am Mittwoch aus einer ver-

schlossenen Bodenkammer mehrere Kleidungsstücke und eine Geldtasche mit Inhalt. Nach einigen Stunden gelang es der Kriminalpolizei, die M. zu ermitteln und zu verhaften.

\* [Verhaftet] wurde der Arbeiter Gustav Markowski, weil er ein vor dem Geschäftslokal des Tröblers Wihl. v. Glaczewski, Fischmarkt Nr. 1, angelegtes eisernes Bettgestell entwendet und die unberehel. Alma Schulz sowie die Ehefrau des Arbeiters Lanz wegen Diebstahls eines Hundertmarkscheins.

\* [Berliner Wollmarkt.] Der für weite Kreise wichtige Berliner Wollmarkt wird in diesem Jahre in den Tagen vom 19. bis 21. Juni auf dem Grundstück der Berliner Viehmarkt-Aktien-Gesellschaft abgehalten werden.

\* [Personalien.] Dem Referendar Johannes Beyer aus Pr. Stargard ist die nachgesuchte Entlassung aus dem Justizdienste erteilt worden. — Der Gerichtsschreiberanwärter Proch in Karthaus ist behufs Übertritts in den Justiz-Subalterndienst des Oberlandesgerichts zu Breslau aus dem Bezirk des Oberlandesgerichts zu Marienwerder entlassen. — Dem Rechnungsrat Claussen in Marienburg ist der Rote Adlerorden 4. Klasse verliehen worden.

y. **Belplin, 13. Mai.** Versetzt sind folgende Herren Vikare: Dr. Georg Behrendt von Förstenu nach Lauenburg, Nowak von Lauenburg nach Förstenu, Zodrow von Lufin nach Karthaus, Weilandt von Karthaus nach Bielle, Rynkowski von Bielle nach Gr. Schlewitz, Bona von Rehwalde nach Kamin.

\* **Tiegenhof, 9. Mai.** Gestern war der Landrat Döhning hier anwesend, um mit den Grundbesitzern von Marienau, Rückenau, Fürstenu und Tiegenhof wegen Herabgabe des Grund und Bodens zum Bau der Eisenbahn von hier nach Siemonsdorf zu verhandeln. Hauptächlich drehte es sich um Erteilung der Bauerlaubnis, welche jeder einzelne erteilen muß, bevor die Arbeit beginnen kann. Diese Bauerlaubnis, unbeschadet der weiteren Entschädigungsansprüche, wurde gewährt von der Kommune Tiegenhof, der Zuckerfabrik Tiegenhof und den Fürstenuer Adjacenten, wogegen die Grundbesitzer von Rückenau und Marienau sämtlich diese Erlaubnis nicht früher erteilen wollen, bis die Entschädigungsfrage geregelt ist. Da auch noch in anderen Ortschaften die Bauerlaubnis von verschiedenen Besitzern verweigert ist, wird der Bahnbau voraussichtlich eine erhebliche Verzögerung erleiden.

? **Aus dem Konitzer Kreise.** Am 11. d. M. fand in Karzin unter Vorsitz des königl. Kreis Schulinspektors Herrn Wiese aus Bruß die diesjährige Kreislehrer-Konferenz statt. Um 10 Uhr vormittags wurde dieselbe eröffnet. Mit den Kindern der ersten Klasse wurde das Lied: „Alles, was Odem hat, lobe den Herrn“ dreistimmig gesungen. Hierauf hielt der Hauptlehrer Rózycki mit den Kindern der zweiten Abteilung der Oberklasse eine Lektion, betreffend die Einführung in die Rechnung mit Dezimalbrüchen. Nach Beendigung der Lektion und Entlassung der Kinder begründete der Vortragende dieselbe nach dem von ihm inne gehaltenen Gang nach Steuers Methode. Im Verlaufe der Konferenz fanden sich als Gäste ein: Herr Regierungs- und Schulrat Dr. Schulz und die beiden geistlichen Herren aus Bielle. Auch der königl. Vokalschulinspektor, Amtsvorsteher Herr Groos aus Czerst war zugegen. Nach Verlesung der schriftlichen Ausarbeitung über das Thema: „Zweck und Ziel des Rechenunterrichts“ durch den zweiten Lehrer Nowakowski aus Ossowo, fand eine lebhafte Debatte über das Ziel des Rechenunterrichts statt. Eine Ansprache des Herrn Kreis Schulinspektors an die Versammlung und ein ausgebrachtes Hoch auf Se. Majestät den Kaiser, in das alle Anwesenden begeistert einstimmten, bildeten den Schluß der Konferenz. Ein gemeinschaftliches Mittagmahl im Lokale des Herrn Resée hielt die Teilnehmer nachmittags beisammen.

\* **Marienwerder, 12. Mai.** Gestern Vormittag erschloß sich hier in seiner Wohnung der Regierungsrat Bankhage. Der Verstorbene, welcher bei der hiesigen Regierung seit 16 Jahren die Abteilung für Domänen und Forsten verwaltete, befand sich, dem „Ges.“ zufolge, schon seit längerer Zeit in einem leidenden Zustande und soll auch bereits vor kurzem Zeichen von Geistesstörung gezeigt haben, so daß man wohl annehmen kann, daß die That im Zustande der Anzurechnungslosigkeit ausgeführt ist. B. hinterläßt eine Witwe und fünf Kinder, er stand im 56. Lebensjahre. — Die General-Versammlung der Mobliar-Feuerversicherungsgesellschaft für Ost- und Westpreußen wird hier am 1. und 2. Juni d. J. abgehalten werden.

\* **Fichtwerder, 9. Mai.** Vor einigen Tagen erkrankte plötzlich das drei Monate alte Kind des Fleischermeisters S. hier, und die bedeutenden Schmerzensäußerungen desselben ließen auf ein starkes Leiden schließen. Inzwischen bemerkten die Eltern, daß das Kind sieben Stecknadeln von sich gegeben hatte, und schlossen aus dem noch immer anhaltenden Wimmern des Kindes, daß möglicherweise noch mehr Nadeln in seinem Körper vorhanden sein könnten. Der auf schnellstem Wege herbeigerufene Sanitätsrat Dr. Simon konstatierte, nachdem noch weitere vier Nadeln abgefordert worden waren, daß sich noch eine Nadel, also die zwölfte im Schlunde festgesetzt habe, und mit vieler Mühe gelang es, auch diese glücklich herauszubefördern, worauf das Kind augenscheinlich ruhiger wurde. Die Nadeln sind dem Kinde verbrecherischerweise „eingegeben“ worden und zwar durch die sechzehnjährige Siewing, welche sich bei dem S., ihrem Schwager, als Kindermädchen befand. Am von dort fortzukommen, was ihr bisher verweigert worden war, hat sie geständig dem ihr anvertrauten Kinde die Stecknadeln in den Mund gesteckt, welche das Kind dann hinuntergeschluckte



+ **Graudenz**, 14. Mai. In kurzem wird der geistliche Lehrer am bischöflichen Gymnasium in Hildesheim, Herr Lueke, als Religionslehrer am hiesigen Lehrerseminar angestellt werden.

\* **Graudenz**, 15. Mai. Am nächsten Sonntag findet im Schützenhause eine liberale Wählerversammlung und Generalversammlung des liberalen Wahlvereins statt. Auf der Tagesordnung steht: 1) der Jahresbericht, 2) Landtagswahl, 3) Vorstandswahl. Damit tritt der Wahlkreis Graudenz-Strasburg in die Landtags-Wahlkampagne.

**B. Vessen**, 12. Mai. In dem unweit Vessen gelegenen Dorfe Szczpanken brannte in der Nacht von Sonntag zu Montag das Gehöft — außer Speicher — des Besitzers Kobaczewski nieder, wobei sämtliches Rindvieh, mit Ausnahme einer Kuh und eines Kalbes, ein Raub der Flammen wurde. Die Bewohner mußten, da das Feuer erst spät bemerkt wurde, in den Hemden fliehen, um das Leben zu retten. Leider ist auch bei dem Brande ein Arbeiter, welcher sich vorher etwas angetrunken und noch mit zwei seiner Gefährten die Scheune als Schlafstelle aufgesucht hatte, ums Leben gekommen. Das Feuer ist in der Scheune ausgebrochen. Es ist also anzunehmen, daß einer von den Vorhergenannten die Schuld an der Entstehung desselben trägt. Den Besitzer trifft ein recht empfindlicher Verlust, da seine Gebäude neu und nur sehr mäßig, das verbrannte lebende Inventar aber garnicht versichert war. — Die Übungen der hiesigen freiwilligen Feuerwehr sollen, wie in der Versammlung am Sonntage beschlossen worden, vorläufig jeden Montag nachmittags regelmäßig stattfinden. Anstelle des ausgetretenen Hauptmanns Herrn Kaufmann A. Schmeißel wurde der Herr Apothekenbesitzer Liebig gewählt. — Vor einigen Tagen wurde über das Vermögen des Kaufmanns Sch. der Konkurs eröffnet.

△ **St. Eylau**, 12. Mai. In den nächsten Tagen soll dem Herrn Reichskanzler seitens der landwirtschaftlichen Vereine in Ost- und Westpreußen folgende Petition zugehen: „Euer Durchlaucht bittet der unterzeichnete Verein ehrerbietig, Ihren mächtigen Einfluß dahin geltend machen zu wollen, daß die Getreide-Tarife von den Bahnhöfen der Thorn-Insterburger und Ostbahn nach Berlin und von dort nach den industriereichen Gegenden Mitteldeutschlands und den Rheinprovinzen erheblich herabgesetzt werden, damit auch wir an den Vorteilen der Getreidezölle teilnehmen können, die uns entgehen, solange wir genötigt sind, unser Getreide zum Export nach den Hafenplätzen zu verkaufen. Wir bedürfen dessen um so mehr, als wir gegen die durch

den niedrigen Rubelfkurs so sehr begünstigte Konkurrenz der russischen Landwirtschaft zu kämpfen haben. Daß die Eisenbahnverwaltung wohl in der Lage wäre, eine Ermäßigung der Getreidefrachten zu gewähren, dürfte wohl daraus hervorgehen, daß gegenwärtig ein Waggon Getreide von Dt. Eylau nach Berlin 180 M. kostet, ein Waggon Vieh aber nur 120 M., sowie aus der mit wachsendem Erfolge begleiteten Einführung ermäßigter Kohlentarife von Schlesien nach den östlichen Provinzen.“

\* **Wormditt**. Die Betriebsöffnung der Bahnstrecken Wormditt-Mehlsack oder Mehlsack-Zinten-Kobbelbude ist nunmehr auf den ersten Juli d. J. festgesetzt, die landespolizeiliche Abnahme wird am 5. Juni, die betriebstechnische Abnahme am 15. Juni erfolgen.

\* **Vissau**, 9. Mai. Vor der Strafkammer des hiesigen Landgerichts fand am 5. d. die Verhandlung gegen den Prinzen Józef Czartoryski aus Alt-Sielec (Kreis Kröben) statt, welcher von der diesseitigen Staatsanwaltschaft angeklagt war, durch zwei in öffentlichen Versammlungen gehaltene Reden, von denen die eine im Oktober 1882 zu Jutroschin, die andere im September 1884 zu Görchen gehalten worden ist, das Staatsministerium verleumdet, wissentlich falsche Thatsachen verbreitet und zum Klassenhaß angereizt zu haben. Nach erfolgter Beweisaufnahme, welche die Anklage fast durchweg bestätigte, erkannte der Gerichtshof in bezug auf die in Jutroschin im Jahre 1882 gehaltene Rede auf Freisprechung, verurteilte dagegen den Angeklagten wegen der aus der Görchener Rede konstatierten Beleidigung des Staatsministeriums und wegen öffentlicher Anreizung zum Klassenhaß zu 600 M. Geldbuße eventuell 60 Tagen Gefängnis und sprach dem Staatsministerium die Befugnis zur Publizierung des Urteils in den speziell bezeichneten polnischen und deutschen Blättern zu.

### Vermischtes.

\*\* Ein kinderloser Hausbesitzer und Inhaber einer blühenden Wagenfabrik in Berlin hat sein Geschäft aufgelöst und alle seine Sachen gepackt, um sich mit seiner Frau nach Kamerun zu begeben und dort als deutscher Reichsbürger von seinem Gelde zu leben.

### Danziger Standesamt.

Vom 13. Mai.  
Geburten: Gärtner F. Wolff, T. — Uhrmacher G. Reichmann, S. — Hotel-Portier Gottfr. Hinz, T. — Arb. Martin Jablonski, S. — Bäckermeister Rich. Gehre, S. — Schiffszimmerer Otto Neumann, T. — Arb. Ferd. Boenke, T. — Lohrberger Otto Jastron, S. — Schmiedegel. Th. Hochgräber, S. — Totengräber Karl Bauer, T. — Schmiedegel. August Dschewski, T. — Unehel.: 1 T.

Aufgebote: Maschinenführer Gust. Ad. Grübner Johanna Wilhelmine Thiel. — Maschinist Paul Stellmar in Ohra u. Mathilde Franziska Luskowski hier. — Fleischer Aug. Karl Lohk und Mathilde Adelheid Kimentkowski.

Heiraten: Rfm. Joh. Reinb. Wüst und Johanna M. Kley. — Kolporteur Paul Reinh. Rud. Lawrenz und Em. Auguste Schulz.

Todesfälle: Arb. Joh. König, 49 J. — Gärtner Ad. Herm. Simon, 60 J. — T. d. Arb. Franz Topp, 11 Tg. — T. d. Arb. Michael Jansen, 1 J. — S. d. Arb. Joh. Kr. 2 J. — Rfm. Georg Wolff, 37 J. — Pastor der Mennonitengemeinde Jakob Mannhardt, 83 J.

### Briefkasten.

Herrn J. S. in M.: ad 1: nein; ad 2: die Naturalisati welche die betr. kgl. Regierung erteilt; ad 3: ja, weil sie Manne gehört; ad 4: erwidert sich daher von selbst. — Herr Fr. C. in L.: In Ihrer Zuschrift räumen sie ja die Thatsachen ein. Da Sie nichts widerlegen und die Angelegenheit nur anders auffassen, vermögen wir Ihrem Wunsche um Aufnahme nicht stattzugeben.

### Milde Gaben.

Bei der Expedition ging ein: für die Kirche in Frankfurt a. M. U. Uffeldt 1 M.

### Danziger Mehlpreise

der großen Mühle von Bartels & Co. vom 15. Mai 1885  
Weizenmehl per 50 Kilogr. Kaiserweizen 18 M. — Extra superfine Nr. 000 14 M. — Superfine Nr. 00 12 M. — Fein Nr. 1 10 M. — Feine Nr. 2 8,50 M. — Mehlabfall 6,00 M. — Roggenmehl per 50 Kilogr. Extra superfine Nr. 00 12,60 M. — Superfine Nr. 0 11,60 M. — Mischung Nr. 0 und 10,60 M. — Feine Nr. 1 9,00 M. — Feine Nr. 2 7,40 M. — Schrotmehl 8,00 M. — Mehlabfall oder Schwarzmehl 6,20 M. — Kleien per 50 Kilogr. Weizenkleie 4,60 M. — Roggenkleie 5,00 M. — Graupenabfall 6,50 M. — Gerstengröße Nr. 1 17,00 M. — do. Nr. 2 15,00 M. — do. Nr. 3 13,00 M. — Hafergröße 15,50 M.

### Kirchliche Anzeigen.

Sonntag, den 17. Mai.  
**St. Virgitta**. Am Kirchweihfest. Frühmesse 7 Uhr, Hochamt mit Predigt 9 1/4 Uhr. Nachm. 3 Uhr Vesperandantes Militärgottesdienst. 5 1/2 Uhr Messe mit deutscher Predigt. 7 1/2 Uhr Herr Divisionspfarrer Dr. v. Wiczakowski.  
**St. Joseph**. Frühmesse 7 Uhr. Hochamt mit Predigt 9 1/2 Uhr. Nachm. 3 Uhr Vesperandantes.  
**Königl. Kapelle**. Frühmesse 8 Uhr. Hochamt mit Predigt 10 Uhr. Nachm. 2 1/2 Uhr Vesperandantes.  
**St. Nikolai**. Frühmesse 7 und 8 Uhr. Hochamt mit Predigt 9 1/2 Uhr. Herr Vikar Treder. Nachm. 3 Uhr Vesperandantes.  
**Kapelle des St. Marien-Krankenhauses**. 5 1/2 Uhr. 6 1/2 Uhr. Nachm. 6 1/2 Uhr Maiandantes mit Predigt. 8 Uhr. 8 1/2 Uhr. Nachm. 3 Uhr Vesperandantes.  
**St. Ignatius in Alt-Schottland**. Hochamt mit Predigt 10 Uhr. Nachm. 3 Uhr Vesperandantes.  
**Dreifaltigkeits-Kirche in Oliva**. Frühmessen 7, 8 und 8 Uhr. Hochamt mit Predigt 10 Uhr.

Ein Ober-Sekundaner des Gymnasiums wünscht Nachhilfestunden zu erteilen. Adressen unter A. 50 in der Expedition dieses Blattes erbeten.

**300 Mark**

werden von einem Beamten gegen gute Sicherheit auf sechs Monate gesucht. (Aber nur Selbstdarleher.) Adressen unter B. 50 in der Expedition d. Bl. erbeten.

**A. A. Kuczkowski,**

Danzig, Hundegasse 13, empfiehlt sein Lager **Genfer Taschenuhren in Gold und Silber, Regulatoren, Wand- und Wecker-Uhren, Uhrketten** zu billigen Preisen unter mehrjähriger Garantie.

**Werkstatt für Reparaturen.**

Aufträge nach auswärts werden sofort ausgeführt.

**Landwirtschaftliche Gutachten und Taxen** zur Verlesung ländlicher Grundstücke übernimmt und vermittelt mit Rat und That bei Pacht- und Genossenschaftsveränderungen, ebenso **Afforde** und **Punktationen** bei Leistungen, Lieferungen und Verkäufen fertigt aus in rechtsverbindlicher Form

**A. Guericke**, Petershagen a. d. R. Nr. 10, ehem. Gutsopächter, vom hiesigen königl. Amtsgericht vereidigter Sachverständiger und Taxator für ländliche Grundstücke.

**Langgasse 48**, neben d. Rathause, findet ein

**Total-Ansverkauf von Hüten**

für Herren und Knaben

statt, u. a. Neuheiten 1885, sowie Konfirmations-Hüte von M. 1,50 an.

**F. Stennert,**

Stadtgebiet 94/95, empfiehlt einem geehrten Publikum zum Fest seine

**Kolonial- und Materialwaren, Weine, Rums, Liqueure, Zigarren** zu Stadtpreisen, u. a.

delikate Dillgurken, delikaten Sauerkohl, 3 Pfd. 10 Pf.

Außerdem zeige erbeutet an, daß ich von jetzt ab

**Eisenwaren** nur zu Stadtpreisen führe, als: Wand- und Stab-Eisen, Schlösser, Schrauben, Pfannen, Spaten, sämtliche Nägel etc. etc.

**F. Stennert,**

Stadtgebiet 94/95.

**Franz Lindenblatt,**  
Kolonialwaren-, Delikatessen-, Thee-Handlung,  
Danzig, Krebsmarkt Nr. 1  
(an der Promenade),  
empfiehlt sein reichsortiertes Lager

**reinschmeckender Kaffees**

in allen Preislagen: von M. 0,70 bis M. 1,70 per 1/2 Kilo, und versendet nach auswärts bei Entnahme eines Postpakets (Netto 9 1/2 Pfd.) franko.

**Dampf-Kaffees,**

nach neuester Methode geröstet, von M. 1 bis M. 2 per 1/2 Kilo, sind stets frisch vorrätig.

**Ölfarben und trockene Farben, Leim, Schellack, Pinsel**

in großer Auswahl,

offeriert zu den äußerst billigen herabgesetzten Preisen und in vorzüglichster Qualität

die **Farbenhandlung von Johs. Grentzenberg,**  
102. Hundegasse 102.

**O. Brauels Möbelmagazin**  
in Neustadt Westpr.

empfiehlt sein großes Lager von

**Möbel-, Spiegel- und Polsterwaren**  
in allen hier gangbaren Holzarten zu den billigsten Preisen, ebenso **Zeppiche, Rouleaux, Tapeten, Kinderwagen, Körbe, Korbwaren** in großer Auswahl.

Auswärtige Bestellungen werden prompt nach jeder Bahnstation ausgeführt durch

**O. Brauel, Tischlermeister.**

**Die Ungarwein-Großhandlung Schindler, Breslau, Dominikanerplatz 2 a,**

offeriert dem hochwürdigen Klerus ihre feinsten Original-Ober-Ungarweine zu Engros-Preisen.

Preis-Kurant und Proben auf Wunsch gratis und franko.

### Erklärung.

Wenn in Nr. 77 dieses Blattes der \*Korrespondent „Aus Westpreußen“ mit den Worten „und leider war es ein in der Nähe von Gr. Baglan wohnender katholischer Lehrer, der hierzu seine Mitwirkung und Beihilfe nicht glaubte versagen zu müssen“ mich gemeint hat, so erkläre ich dessen Auslassungen hiermit öffentlich für Unwahrheit und Verleumdung.

**Klatt, Lehrer in Granau.**

**Hilfe — dem Aermsten — Hilfe**

Er hat es gewagt, und er mußte es wagen. Bei der drohenden Gefahr, die alte Kapelle zu verlieren, hat er eine Gelegenheit bemerkt, um einen Bauplatz für die Kirche mit einem darauf stehenden (Pfarr-) Haus gekauft! Und nun jener er zahlen — 18.500 M. — er der Aermste da Aber der Aermste vertraut auf den lieben Gott und auf Menschen so gut, so freigebig wie der Aermste lieber Leser. So, nun beeite Dich und sei eine Gabe zur Linderung der Noth! St. M. Des dalena lohnt gut!

**Schilo, Diasporapfarre**

### Zur Beachtung!

Bei der Renovation der hiesigen ev. Kirche wurde auch die Orgel einer umfangreichen Reparatur unterworfen. Herr Orgelbauer **Wittek**, der sich seit einiger Zeit, einem längst herausgestellten Bedürfnisse damit helfend, hier niedergelassen hat, übernahm dieselbe. Durch die in langjähriger Thätigkeit praktisch erworbenen Kenntnisse ist es demselben gelungen, auch aus unserer alten Orgel ein Werk zu schaffen, welches nunmehr die besten sächlichen Klangmischungen, wie sie die Orgelwerke der Neuzeit gewähren, ermöglicht. Drei neu eingestellten Register (Viola di Gamba 8 Fuß, Geigenprinzipal 8 Fuß und Trompete 8 Fuß) zeichnen sich durch präzise Ansprache und eigenartig schönen Ton aus. Durch den durchweg gründliche Reinigung, Ausbesserung verständige teilweise Umarbeitung, speziell ab durch die neue Intonation des sämtlichen alt Pfeifenwerkes hat es Herr **Wittek** in ansehnlicher und Tonquantität des ganzen Werkes gehoben. Namentlich haben die Bässe an Fülle und Kraft gewonnen. Die im letzten Vorschlag demselben in Vorschlag gebrachten und ausgeführten Neuerungen zeigten sich als durchaus zweckmäßig.

Wir nehmen daher sehr gerne Veranlassung, Herrn Orgelbauer **Wittek** gebührenden Respekt zu bekunden und zu empfehlen.

**Graudenz**, im April 1885.  
Pfarre **Ebel**,  
Vorsitzender des Gemeinde-Kirchenrates  
**Aust**, Organist.

Es findet am **26. d. M., vormittags 9 Uhr**, im hiesigen Pfarrhause ein Lizitationstermin statt, in welchem die Herstellung der Decke im Viehstalle des Pfarrhauses an den Mindestfordernden vergeben werden wird.

**Bobau**, den 14. Mai 1885.  
**Der Kirchenvorstand.**

**Gold und Silber**

kauft und nimmt in Zahlung zu höchsten Preisen

**G. Seeger, Juwelier, Goldschmiedegasse 22.**



# Sonntagsblatt

des

## Westpreussischen Volksblattes.

20.

Danzig, den 17. Mai.

1885.

### Ansprache des h. Vaters Leo XIII.

An die deutschen Pilger am 3. Mai 1885.

Geliebte Kinder! Die Freude, welche wie eine ersehnte Frucht am heutigen Tage euer Anwesenheit Uns bereitet, wird noch vermehrt und erhöht durch den Ausdruck eurer Ergebenheit, sowie des Beweggrundes, der euch zur Verehrung gegen diesen h. Apostolischen Stuhl hienher geführt hat. Mit väterlichem Herzen empfangen wir daher einen jeden von euch, indem Wir aufs lebhafteste euer gemeinsames Unternehmen anerkennen, und wir vertrauen hoffnungsvoll auf Gott, den Urheber und Förderer aller guten Absichten, daß ihr das angestrebte Ziel erreichen möget, daß ihr nämlich aus dieser Stadt von Rom, welche der h. Petrus durch Vergießung seines Blutes und durch Gründung des päpstlichen Stuhles die Hauptstadt der Christenheit geweiht hat, neue Anregung zu jedweder christlichen Tugend mit hinausbringt, vor allem aber zur Standhaftigkeit, deren ihr, zumal in der gegenwärtigen Zeit, bedürftet. Wir richten Unsererseits ausgesagt unsere Aufmerksamkeit auf die katholische Kirche in Deutschland, und lange schon blicken Wir mit Bewunderung auf die vielen ausgezeichneten Männer, welche in so herrlicher und edelmütiger Weise die Religion verteidigen, auf den Eifer des Volkes in der Pflege der Frömmigkeit, auf seine unerschütterliche Anhänglichkeit an den römischen Papst, auf seine freudige Hingebung an seine Bischöfe, auf seine mit soviel Opferwilligkeit gekoppelte Thätigkeit in den Werken der Nächstenliebe. Auch wollen wir nicht unerwähnt lassen, wie euch das festeste und sicherste Band des Heiles, nämlich die Eintracht der Gesinnung und des Strebens unter einander verbindet, worauf wir legen, abgesehen von andern, euer jährlichen in den General-Versammlungen Zeugnis ab, in denen ihr was das Gedeihen der Religion und der öffentlichen Wohlthat am zuträglichsten erscheint, durch gemeinsame Beratung zu fördern bedacht seid.

Deshalb haben Wir denn auch gleich zu Anfang Unseres Pontifikates in allem Ernste in Erwägung gezogen, was zu thun sei, um die Freiheit des christlichen Bekenntnisses und den Frieden in Deutschland wieder herzustellen. Zunächst suchten Wir die Verhältnisse genau kennen zu lernen, und von dem anfangs darauf verwandten Eifer haben Wir im Laufe der Zeit nicht nachgelassen. In der Behandlung dieser Angelegenheiten haben

Wir die größte Billigkeit angewandt und eine bis zu den äußersten Grenzen gehende Nachgiebigkeit walten lassen. Das gleiche Entgegenkommen zu zeigen, sind Wir auch noch immer bereit. Wollte Gott, daß durch Seine Gnade endlich jener Abschluß erfolge, der zu einem festen und dauernden Frieden führt und den Katholiken die so lange ersehnte Ruhe zurückgibt. Dies würde, nach Unserm Dafürhalten, nicht bloß der Kirche, sondern auch dem deutschen Reiche zum Segen und Nutzen gereichen.

Inzwischen wollen Wir, geliebte Kinder, während Wir auf diese wichtige Angelegenheit Unsere Sorgen und Gedanken richten, daß ihr alle, die ihr den katholischen Namen lieb habet, voll Eifer mit Uns arbeitet an einer andern, uns alle berührenden Sache: Wir meinen den beharrlichen Widerstand gegen die Bekämpfer der christlichen Religion und der staatlichen Ordnung, vor allem aber gegen jene geheimen Gesellschaften, welche durch den Spruch der Kirche verurteilt sind und von denen männiglich bekannt ist, was sie gegen Gott und gegen die Kirche im Schilde führen und wohin ihre Bestrebungen zielen. Namentlich aber müßt ihr, wie schon bisher, alle euer Sorgfalt und euer Eifer darauf verwenden, den Sozialismus in seinem Laufe aufzuhalten, der die Grundlagen der menschlichen Gesellschaft zu erschüttern trachtet, ein Übel, wogegen kein Heilmittel zu hoffen ist, es sei denn in der christlichen Religion. Aus dieser Quelle des christlichen Glaubens laßt uns die Mittel schöpfen, um die drohenden schweren Gefahren, soweit es in unsern Kräften steht, abzuwenden.

Eingedenk endlich der Liebe und Barmherzigkeit mögen alle danach streben, die Lage der ärmern Bevölkerungsklassen und des Arbeiterstandes zu bessern, in der Überzeugung, daß alle Mühe, Aufopferung und Hingebung für das Wohl der Arbeiter gut angewandt ist. Denn gerade diese bedürfen am meisten des Trostes, da sie in ihrer Lage mehr denn andere gefährlichen Verführungen und Nachstellungen ausgesetzt sind. Durch die Übung dieser Tugenden werden eure Sitten das Zeugnis ablegen, daß in jedem Staate die Bürger um so besser sind, je gewissenhafter sie den Vorschriften des katholischen Glaubens nachkommen.

Unterdes sehen Wir zu Gott, daß Er euch, geliebte Kinder, in jeder Pflichterfüllung stärken möge. Zum Unterpfand der himmlischen Wohlthaten, sowie zum Beweise Unseres väterlichen Wohlwollens erteilen Wir euch,



eueren Familien und allen Katholiken Deutschlands in aller Liebe den apostolischen Segen.

### Christi Himmelfahrt.

Welchen Christen sollte dieses schöne Fest nicht mit Freude und Jubel und neuer Hoffnung erfüllen! Jesus Christus steht auf dem Ölberg, dort wo er sein bitteres Leiden begonnen, und spricht zu den ihn umgebenden Aposteln und Jüngern und zu seiner heiligen Mutter Maria die letzten väterlich liebevollen Worte. Und als er zu reden aufgehört, breitete er noch einmal segnend die Hände aus über alle die Seinen und schwebt dann, durch eigene göttliche Macht getragen, empor in die Lüfte, immer höher und höher, bis er endlich in einer lichten Wolke verschwindet. „Und als sie ihm nachschauten, wie er in den Himmel fuhr, siehe da standen vor ihnen zwei Engel in weißen Gewändern, welche sprachen: Ihr Männer von Galiläa, was stehet ihr da und schauet den Himmel? Dieser Jesus, der von euch weg in den Himmel aufgenommen worden, wird ebenso wiederkommen, wie ihr ihn jahet hingehen in den Himmel.“

Diese Worte, die Hoffnung, ihren Herrn und Heiland dereinst im Himmel wiederzusehen, verschleuchte von den Jüngern alle Trauer des Abschiedes, gab ihnen Kraft in der Schwachheit, gab ihnen den Mut, alle Leiden des Lebens, alles Unrecht und alle Verfolgung und auch die Drangsale, welche der neuen kleinen Kirche drohten, nicht nur mit Geduld, sondern mit Freude zu tragen.

Und wir, die Kinder der Apostel, die Nachfolger jener kleinen Christenchar — warum schauen denn wir so traurig vom Ölberge unserer Leiden gen Himmel? Haben nicht auch wir aus Engels Mund, rein aus dem Munde der ewigen Wahrheit selbst die Versicherung erhalten, daß wir ihn dereinst im Himmel wiedersehen werden? Ja, auch wir sind für den Himmel geschaffen. Wie wenig denken wir daran! Und wie gut wäre es, oft daran zu denken!

So mancher klagt und will schon ermatten im Kampfe gegen die Sünde, gegen die Versuchungen und die beständigen Angriffe des bösen Feindes. Denke er doch an den Himmel, erinnere er sich doch, daß die Zeit des Kampfes nicht ewig währt! Vom Ölberg aus begann Christus den Kreuzweg, aber vom Ölberge aus ist er auch gen Himmel gefahren. Nur noch ein wenig gekämpft, und die Siegestrone einer Ewigkeit wartet deiner!

Und ein andermal ist es die Armut mit ihren Entbehrungen, die Krankheit mit ihren Schmerzen und Wunden, der Kummer mit seinem Herzeleid, welches dem armen elenden Menschenkind bittere Thränen kostet und es so leicht in Mutlosigkeit und Verzweiflung stürzt! Aber so blicke doch zum Himmel empor! dorthin wirst auch du gelangen, und dann ist ja alles Leid vorbei, der Kummer verschleucht, die Thräne getrocknet. Und was glänzt denn an dem verklärten Leibe des auffahrenden Siegers in herrlicherer Schöne als eben die Wunden seiner Hände und Füße und seines heiligsten Herzens, diese köstlichen Male und Zeichen seiner erduldeten Leiden? So werden auch deine Thränen und deine Leiden dein schönster Schmuck sein am Tage deiner Himmelfahrt und

deine Ehrenzier beim Einzug in den Himmel ewig ih Seligkeit.

Was liegt mir, wenn ich des Himmels gedente, afa dem mannigfaltigen Unrecht, das ich hier auf Erden erduldet? Was liegt daran, daß ich hier auf Erde wegen meines katholischen Glaubens und Wandels wegen belächelt, bemitleidet, verspottet werde, wenn meine katholische Überzeugung, meine Liebe zum Heilande und seine Kirche mir trotz aller meiner Anstrengung den Weg zum Reichtum und Einfluß und angesehenener Lebensstellung verschließt? Dereinst wird ja der Tag kommen, wo ich meinen jetzigen Begnern ins Angesicht schauen werde. Welch ein Anblick dann! Sie werden ihr Angesicht in beiden Händen verhüllen und ausrufen: Ergo erravinusit! Also haben wir geirrt. „Die Gerechten aber werden leuchten wie die Sonne in ihres Vaters Reich.“ Das wird unser Glaube erkannt sein als das einzig wahre Gut, unser katholischer Wandel als das einzig vernünftig. Dann werden wir zu den Ehrenstellen des Himmels und zu einem Reichtum gelangen, vor welchem diese handvoll irdischen Glückes kaum wie ein Stäubchen erscheint.

### Weide die Lüge.

Erzherzog Stephan aus dem Kaiserhause Oesterreich wird von allen, welche ihn während seines mehrjährigen Aufenthaltes im Schlosse Schaumburg, in Nassau belegen kennen lernten, als ein wahrhaft frommer, katholisch christ, als ein Mann von der strengsten Wahrheits- und Gerechtigkeitsliebe, als ein weiser Zurechtführer der Bedrückten, als der mildthätigste Fürst, als ein echter Volk- und Kinderfreund geschildert.

Dieser Erzherzog Stephan hielt sich einst still und zurückgezogen einige Zeit in einer Garnisonstadt Ungarn auf. Der kürzlich dort angekommene neue Kommandant ward bald wegen seiner Strenge sehr gefürchtet. Unterdem drang er auch unerbittlich auf die unter seiner Vorgänger etwas zu nachsichtig gehandhabte Verordnung, daß der Offizier unter keiner Bedingung in Zivilkleidung ausgehen dürfe, und in mehreren Fällen waren die Widershandelnden bereits mit geschärftem Arrest bestraft worden.

Dennoch ließ sich der Oberstleutnant v. L. durch die abschreckenden Beispiele nicht abhalten, eines Tages dieses Gebot unbeachtet zu lassen. Die Frühlingssonne lockte so lieblich zu einem Ausflug auf ein nahe Dorf. Dort vertauschte der junge Krieger, nachdem er von der Parade zurückgekehrt, die schwere und unbequeme Uniform mit dem leichten Oberrock und wanderte wohlgenut dem Bazar seiner Wünsche zu, an dem er auch, ohne daß ihm ein Verräter begegnet wäre, glücklich ankam.

Als er, auf dem Rückweg begriffen, in die Stadt gelangte, sah er zu seinem großen Schrecken den gestrengherrn Oberst aus der Ferne auf sich zukommen. Was war nun zu thun? Vergebens sah er sich nach einem Ausweg um. Es war keiner zu finden, während der Gefürchtete immer drohender nahte. Doch halt, je zeigte sich ein Ausweg. Unmittelbar vor dem Oberstleutnant wandeln zwei Spaziergänger in freundlichem Gespräch. Rasch drängte er sich zwischen sie, erzähl



ihnen unter vielen Entschuldigungen den Grund seiner Verlegenheit und schloß die Bitte an, daß sie ihm gestattet möchten, in ihrer Mitte und im Gespräch mit ihnen den Weg fortzusetzen. Die Bitte wurde freundlich begewährt.

Jetzt nahte der gefürchtete Oberst, und der Oberstleutnant wendete sich mit einem so angelegentlichen Gespräch an seinen Nachbar zur Rechten, daß er das tiefzuehrerbietige Kompliment nicht bemerkte, mit welchem der Oberst die drei Herren begrüßte. Und so kam er denn, wie er wähnte, von den scharfen Augen des Oberstleutnants bemerkt in die Stadt und glaubte sich, da bis zum späten Abend keine Forderung vom Kommando erfolgte, über alle Berge.

Doch — er hatte sich getäuscht. Am andern Morgen wurde er bei guter Zeit durch eine Ordonnaanz zum Oberst befohlen. Er folgte mit beklommenem Herzen. Auf das Argste gefaßt, war er nicht wenig erstaunt, als ihn bei seinem Eintritt der Oberst freundlich begrüßte, und dann zwar ernst, aber nicht in leidenschaftlicher Hitze, wie er vorausgesetzt hatte, ihm die Frage vorlegte: „Wie haben Sie sich gestern unterstehen können, meinem ausdrücklichen Befehl entgegenzuhandeln?“

„Ach, entschuldigen Sie, Herr Oberst,“ sprach etwas ermutigt der Übeltäter, „entschuldigen Sie mich nur diesmal mit den vorliegenden Umständen. Es kamen gestern Mittag zwei Verwandte, die auf einer Reise begriffen sind, zu mir und forderten mich auf, sie auf einem Spaziergange zu begleiten. Da sie bald wieder von hier abreisen wollten, so war nicht lange Zeit zu verlieren; und darum ging ich mit ihnen, wie ich gerade daheim gekleidet gewesen. — Ich weiß, daß ich gefehlt habe, bitte aber nochmals um Ihre gnädige Entschuldigung!“

„So,“ entgegnete der Oberst, „das waren also Verwandte von Ihnen?“

„Jawohl, Herr Oberst, sehr nahe Verwandte von meiner seligen Mutter her!“

„Das freut mich ungemein, daß Sie so angesehenen Verwandte haben; und gerade dieser Verwandten wegen will ich diesmal Gnade für Recht ergehen lassen. Hüten Sie sich jedoch vor einer ähnlichen Ausschreitung, sonst dürften Ihnen Ihre Verwandten nicht wieder helfen. Ihre Strafe würde dann eine um so strengere sein.“

Der Oberstleutnant beurlaubte sich nun mit der Frage: „Haben der Herr Oberst noch etwas zu befehlen?“

„Allerdings,“ sagte derselbe in gemessenem Tone, „Sie sind heute mit mir zu Seiner kaiserlichen Hoheit dem Erzherzog Stephan zur Tafel befohlen. Stellen Sie sich pünktlich um drei Uhr ein!“

Der Oberstleutnant war dadurch wie aus den Wolken gefallen; aber noch größer war seine Ueberraschung, als er bei dem Erzherzog Stephan eintrat und in ihm und seinem Adjutanten seine beiden gestrigen Spaziergangsgenossen, also — seine angeblichen Verwandten alsbald erkannte.

In großer Verlegenheit nahte er sich dem fürstlichen Gastgeber; dieser indessen ermutigte ihn durch eine huldvolle Ansprache, schloß aber dann mit ersten Worten: „Nun, diesmal ist es noch gut gegangen; hüten Sie

sich jedoch vor einer Wiederholung, sonst werden Sie ohne Gnade und Barmherzigkeit eingesperrt! — Bemerken Sie sich auch noch aus Ihrem eigenen Benehmen, wie ein Fehler den andern hervorbringt: Ihr Ungehorsam veranlaßte Ihre Lüge von den Verwandten; Ungehorsam aber entwürdigt den Soldaten, und die Lüge entwürdigt den Mann, den Christen!“

### „Das Danken ist an mir.“

Im Kamin brannte ein lustiges Feuer, und warf sein rotes Licht auf die hübschen Geräte einer freundlichen Bauernstube. Es sah alles so nett und rein darin aus, daß es Vergnügen gewährte, hinein zu schauen. Es schaute auch jemand hinein; vor dem Fenster steht ein alter Mann, ein Bettler; der hatte sein faltiges Gesicht gegen die Scheiben gelehnt, und sein Blick ruhte auf einer jungen Frau, die vor einem Spinnrad am Kamin saß. Die junge Frau sah auch nett und rein aus, wie alle Geräte ihrer Stube; man wußte gleich, wenn man sie ansah, daß sie hier Herrin war; sie mochte Unordnung und Schmutz weder an sich selbst, noch an ihrer Umgebung leiden. Wenn man die Reinlichkeit so überall hervorleuchten sieht, so wird einem ganz behaglich und heiter zu Mute. Die Frau war jedoch nicht heiter; sie saß vor ihrem Spinnrade, aber es stand still; das Rad drehte sich nicht und der Flachs bildete sich nicht zu Garn unter fleißigen Händen. Die Hände, welche sonst arbeiteten, waren gegen die Augen gedrückt; die junge Frau weinte. „Was mag wohl der jungen Frau fehlen?“ fragte der Bettler. „Ob sie mich hereinlassen und mir ihren Kummer mitteilen möchte?“ Er klopfte an die Scheiben; die Frau blickte auf, und als sie den Bettler wahrnahm, erhob sie sich, öffnete die Thür, und rief ihn in die Stube. „Setz Euch auf meinen Schemel,“ sagte sie freundlich, „wärmt Euch; Ihr seid wohl recht erfroren, altes Väterchen? So, macht es Euch bequem, legt nur den Hut und Stock weg; ich will Euch ein Töpfchen Suppe wärmen; das könnt Ihr essen!“ Sie ging geschäftig an einen Schrank, wo die Suppe aufbewahrt gewesen, und stellte sie an das Feuer; dann schnitt sie ein Stück Brot ab und reichte es dem Greise. „Seid Ihr weit her, Väterchen?“ fragte sie, indem sie sich ihm gegenüber auf eine Bank setzte; „Ihr seid gewiß recht müde, recht schwach?“

„Ja freilich, müde und schwach,“ erwiderte der Greis; „wenn man so achtzig Jahre mit Hitze und Hungersnot, mit Sturm und Kälte, mit Krieg und Krankheit im Kampf gewesen ist, dann kann man wohl müde sein. Ja, ja, gute Frau, ich bin müde, lebensmüde; ich hoffe von einem Tag zum andern, der Herr wird mich erlösen!“

„Sterben möchtet Ihr?“ fragte die Frau; „sonderbar, da hättet Ihr wohl gern an der Stelle meines Gretchens sein mögen, das wir am jüngsten Sonntag auf den Kirchhof getragen haben. Ach, mein Herzens-Gretchen, es hat nur vier Jahre leben dürfen!“

„Also um Euer Kind weintet Ihr vorhin?“ sagte der Bettler teilnehmend. „Es mag traurig sein, ein Kind in den Sarg zu legen; aber, gute Frau, bedenkt, es ist



wohl aufgehoben bei dem himmlischen Vater, der es gegeben und auch genommen hat! Wißet Ihr, junge Frau, ich bin so weit gekommen, daß ich jeden glücklich preise, der überwunden hat. Das Leben ist recht schwer zu tragen; wer weiß, wie vielem Schmerz so ein kleines, verstorbenes Kindchen aus dem Wege gegangen ist! — Da kam ich einmal vor Jahren in das Haus eines Tagelöhners, gerade als ihm das sechste Kind geboren war. Da war ein Jammer! Fünf Kinder standen um den Vater herum, und schriean um Brot, und der kleine Wurm lag auf den Strohhacke neben seiner weinenden Mutter, und sie drückte ihn an das Herz und sagte: „Ach, Herr Gott! mit meinen Thränen kann ich die Kinder nicht groß ziehen!“ Es war ein schrecklicher Augenblick. Doch hört weiter. Nach mehreren Jahren kam ich wieder in das Städtchen; ich dachte an den armen Tagelöhner mit sechs Kindern, und ging in das bekannte Häuschen. Da lag die Frau auf ihren Knien vor einem alten zerbrochenen Bettlein; in dem Bettlein lag ein sterbendes Kind; es war ihr jüngstes. Sie hatte es mit Schmerz und Sorge begrüßt, als es geboren war, und nun wollte sie es doch nicht hingeben, sie betete laut, weinte und rang die Hände. Der Herr hat ihr Gebet erhört, das Kind wurde gesund! — Nach einer Reihe von Jahren kam ich abermals in das Städtchen. Als ich über die Straße ging, zur Hütte des Tagelöhners, hörte ich den Ruf: Haltet den Dieb! haltet den Dieb! — und eine Menge Menschen lief hinter einem jungen Manne her, der gestohlen hatte. Ich ging in die Hütte. Laß, die der gestohlene hatte. Ich ging da, sein Haar war grau, seine Hände zitterten. Die Frau hing an seinem Halse und schluchzte. „Ach, wenn er doch damals gestorben wäre!“ rief sie jammern, „da wäre er ein reiner Engel bei Gott!“ — Die armen Eltern! — Der Dieb war ihr jüngstes, ihr sechstes Kind!“ —

Der Bettler schwieg. Seine Zuhörerin schwieg auch; sie erhob sich, goß die erwärmte Suppe in einen Teller, und gab sie dem Greise. Als er gegessen hatte, stand er auf, um weiter zu gehen. Er drückte seiner freundlichen Wirtin die Hand, und sagte: „Ich danke, Ihr habt mich gespeist durch Speise; Ihr habt mich erwärmt; Gott vergelt's!“

„Das Danken ist an mir!“ erwiderte die Frau, und bückte sich, des Bettlers Hand zu küssen; „Ihr habt mich gestärkt, aber durch — Himmelspeise; Ihr habt mir das Herz erwärmt mit hehrer Tröstung! Jetzt weiß ich, wie wohl meinem Gretchen bei Gott ist; Ihr habt mir es klar gemacht in der Seele: — Gott vergelt's!“ —

### Die Macht der Verleumdung.

Ein junger Edelmann kam einst nach Alkala, um dort einen gewissen Alfons de Castro, einen der berühmtesten Gottesgelehrten seiner Zeit, in einer Gewissensangelegenheit um Rat zu fragen.

„Ich befand mich,“ sprach er, „vor kurzem in einem Abendzirkel, wo lauter Personen von Rang beisammen

waren. Das Gespräch lenkte sich auf eine angesehenen Dame, die man allgemein als ein Muster der Sittlichkeit rühmte. Ich aber lächelte, und stellte mich auf einen, der über diese Dame eines Besseren belehrt ist, ja, zuletzt rühmte ich mich sogar ihrer Zuneigung. Die letztere Anschuldigung durchaus unwahr und erdicht ist, so beunruhigt mich nun mein Gewissen sehr, und suche bei Ihnen, hochwürdiger Herr, Trost und Rat.“

Der Geistliche schwieg einige Sekunden, saßte den Edelmann scharf ins Auge und da er dessen Stolz nur sehr kannte, sprach er: „Mein Herr, Ihre Seelenwunde scheint mit unheilbar.“

Der Edelmann war von diesen Schreckensworten niedergedonnert und verließ den jungen Mann.

Er suchte nun auf alle mögliche Weise sich zu zerstreuen und zu erheitern, aber das, was ihm gefällte Urtheil kam ihm nicht aus dem Sinn und marterte ihn Tag und Nacht. Endlich machte er sich auf und ritt nach Salamanca, um an der dortigen Hochschule einen der ersten Gottesgelehrten zu Räte zu ziehen. Dieser tröstete ihn anfangs mit guten Gründen und versicherte den Unangstigten, daß Gott niemanden verstoßen wolle, und daß für jede auch noch so große Sünde sich ein Weg der Buße und Veröhnung finden lasse.

„Wohlan!“ rief der Edelmann, „legen Sie mir an, was Sie immer für gut erachten, ich will auch das Schwierlichste gerne thun, um nur von dieser Schuld befreit zu werden.“

Der Gottesgelehrte erwiderte: „Es bedarf hier keiner außerordentlichen Bußwerke; nur müssen Sie allen jenen Personen, welche damals an der Gesellschaft teilnahmen, Ihren Besuch abstatten und aufrichtig bekennen, daß alles womit Sie den Ruf jener ehrbaren Dame befleckt haben, nichts als Lüge und Verleumdung gewesen sei.“ In diesen Worten erhob sich der junge Edelmann ganz erzürnt, ballte die Faust und knirschte mit den Zähnen.

„Nie und nimmermehr!“ rief er, „dies ist mir unmöglich! Ich kann und darf meiner Ehre und meinem Stande nichts vergeben!“

„Nun denn,“ entgegnete der Priester, „nun sehe ich klar, daß Alfonsus de Castro die Wahrheit gesprochen hat. Ja, mein Herr, Ihre Wunde ist unheilbar!“

Ach! Wie viele solcher unheilbaren Wunden findet man auch in unserer Zeit, wo Lüge und Verleumdung beinahe an der Tagesordnung sind. Man lügt und verleumdet ja heut zu tage sowohl geheim als auch in öffentlichen Blättern ganz ohne Scham und Scheu; wer aber denkt an einen Widerruf?

Und doch kann die Sünde der Verleumdung nicht nachgelassen werden, ohne daß die üble Nachrede wieder rufen wird.

### Bermischtes.

\*\* [Schnattern.] Was das für eine Kälte ist! Reines Zimmer ist mehr zu erbeizen; meine Frau hat gestern den ganzen Tag geschnattert. — Da können Sie noch von Göttern sagen; die meinige schnattert das ganze Jahr, ob es heiß oder kalt ist.



# Skanowanie i opracowanie graficzne na CD-ROM :



ul. Krzemowa 1

62-002 Suchy Las

[www.digital-center.pl](http://www.digital-center.pl)

[biuro@digital-center.pl](mailto:biuro@digital-center.pl)

tel./fax (0-61) 665 82 72

tel./fax (0-61) 665 82 82

**Wszelkie prawa producenta i właściciela zastrzeżone.**

**Kopiowanie, wypożyczenie, oraz publiczne odtwarzanie w całości lub we fragmentach zabronione.**

**All rights reserved. Unauthorized copying, reproduction, lending, public performance and broadcasting of the whole or fragments prohibited.**